

**TOÀ ÁN NHÂN DÂN
HUYỆN CẨM GIÀNG
TỈNH HẢI DƯƠNG**

**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số: 21/2020/HSST
Ngày: 27-5-2020

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TOÀ ÁN NHÂN DÂN HUYỆN CẨM GIÀNG, TỈNH HẢI DƯƠNG**

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Bà Nguyễn Thị Vân Hà.

Các Hội thẩm nhân dân: Ông Nguyễn Quang Miên và ông Hoàng Hồng Hà.

- Thư ký phiên tòa: Ông Trần Mạnh Hà - Thư ký Tòa án nhân dân huyện Cẩm Giàng, tỉnh Hải Dương.

- Đại diện Viện kiểm sát huyện Cẩm Giàng, tỉnh Hải Dương tham gia phiên tòa: Bà Lê Thị Hạnh - Kiểm sát viên.

Ngày 27 tháng 5 năm 2020, tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện Cẩm Giàng, tỉnh Hải Dương xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số 20/2020/HSST ngày 28 tháng 4 năm 2020 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 21/2020/QĐXXST- HS ngày 14 tháng 5 năm 2020 đối với bị cáo:

Hoàng Thị X, sinh năm 2001 tại Yên Bái. ĐKKH và cư trú: Bản T, xã HS, huyện VC, tỉnh YB; Nghề nghiệp: Lao động tự do; trình độ văn hoá: 10/12; dân tộc: Thái; giới tính: Nữ; tôn giáo: Không; quốc tịch: Việt Nam; con ông Hoàng Văn Tr (đã chết) và bà Hà Thị H2; Tiền án, tiền sự: Không.

Bị cáo bị tạm giam từ ngày 22/01/2020. Hiện đang bị tạm giam tại trại giam Công an tỉnh Hải Dương (*có mặt tại phiên tòa*).

***. Người chứng kiến:** Anh **Hoàng Đình D**, sinh năm 1977.

Địa chỉ: Thôn BL, xã LĐ, huyện CG, tỉnh HD (vắng mặt).

***. Người làm chứng:**

-. Chị **Hoàng Thị Đ**, sinh năm 1980.

Địa chỉ: BL, xã LĐ, huyện CG, tỉnh HD.

-. Anh **Lưu Quang V**, sinh năm 1991.

Địa chỉ: Thôn MT, xã CĐ, huyện CG, tỉnh HD.

-. Anh **Vũ Duy H**, sinh năm 1994.

Địa chỉ: Thôn VL, xã VH, huyện BG, tỉnh HD.

-. Chị **Vy Thị Kiều O**, sinh ngày 16/12/2003.

Địa chỉ: Xóm S, xã LH, huyện QH, tỉnh NA.

-. Chị **Trương Thị L**, sinh ngày 01/11/2004.

Địa chỉ: Xóm X, xã HS, huyện QH, tỉnh NA.

-. Anh **Lê Hồng H1**, sinh ngày 10/5/2002.

Địa chỉ: Khu T, thị trấn KS, huyện BG, tỉnh HD.

-. Chị **Lưu Hồng Nh**, sinh năm 1995.

Địa chỉ: HD, xã MĐ, huyện SS, thành phố HN.

Đều vắng mặt tại phiên tòa.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Qua các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và quá trình xét hỏi, tranh luận tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 22 giờ 45 phút ngày 19/01/2020, tại phòng hát số 01 quán Karaoke Hoàng Long ở thôn Lương Xá, xã Lương Điền, huyện Cẩm Giàng do Hoàng Đình D làm chủ quán, Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Cẩm Giàng kiểm tra phát hiện 07 đối tượng trong phòng đang mở nhạc với âm lượng lớn, trong đó Lê Hồng H1, Vũ Duy H, Hoàng Thị X, Trương Thị L, Vy Thị Kiều O khai nhận hành vi sử dụng trái phép chất ma túy; ngoài ra còn có đối tượng tự khai là Lê Ngọc D1 và Lưu Hồng Nh cũng có mặt trong phòng hát nhưng không tham gia sử dụng ma túy. Cơ quan điều tra thu giữ trong phòng hát 01 đĩa sứ hình elip màu trắng, kích thước (15x25)cm còn bám dính chất bột dạng tinh thể màu trắng; 01 ống hút được quấn bằng tờ tiền mệnh giá 50.000đồng; 01 thẻ bằng chất liệu nhựa cứng, kích thước (8,5x5,5)cm; 02 vỏ túi đề kích thước (2,8 x3)cm; 01 vỏ túi kích thước (4x5)cm; thu giữ trong túi xách màu vàng của Hoàng Thị X có 01 túi nilon màu trắng, kích thước (3x3)cm, bên trong chứa chất rắn dạng tinh thể màu trắng và 02 túi nilon màu trắng, kích thước (4x6)cm (trong đó: 01 túi bên trong chứa 01 viên nén hình đầu nâu màu xám; 01 túi bên trong có chứa 01 viên nén hình đầu nâu màu xám và một phần của một viên nén màu xám). Hoàng Thị X khai nhận là ma túy tổng hợp X nhặt được trước đó, cất giấu nhằm mục đích để sử dụng cho bản thân.

Quá trình điều tra, Hoàng Thị X và các đối tượng khai nhận: Tối ngày 19/01/2020, Vũ Duy H gọi điện thoại cho chị Hoàng Thị Đ (vợ Hoàng Đình D) đặt một phòng hát Karaoke và nhờ gọi 04 nhân viên nữ đến hát cùng. Sau đó, chị Đ gọi điện thoại cho Nguyễn Tuấn Anh, sinh năm 1991 trú tại thôn Bình Phiên, xã Ngọc Liên, huyện Cẩm Giàng và một thanh niên tên là T (không rõ địa chỉ) nhờ gọi hộ nhân viên nữ đến quán phục vụ khách hát. Tuấn Anh đồng ý rồi gọi điện thoại cho Lưu Hồng Nh và Lê Ngọc D1, còn T gọi điện cho Hoàng Thị X, Vy Thị Kiều O và Trương Thị L đến quán Karaoke Hoàng Long để hát với

khách. Đến khoảng 20 giờ 30 phút cùng ngày, Vũ Duy H, Lê Hồng H1 cùng 03 người bạn của H là T, V1 và một thanh niên (đều không rõ tên tuổi địa chỉ cụ thể) đến quán và được chị Đ bố trí vào phòng hát số 01. Khi vào trong phòng, thấy đã có nhân viên nữ đang ngồi đợi nên H1 bỏ 02 túi ma túy Ketamine và 05 viên ma túy dạng Kẹo (do H1 mua trước đó của 01 người đàn ông không quen biết tại khu vực bờ sông, thị trấn Kê Sặt) rồi cùng với X, O, L sử dụng hết ma túy, sử dụng ma túy được một lúc thì T1, V1 và một thanh niên (đều là bạn mới quen của H) ra về. Đến 22 giờ 45 phút cùng ngày, Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Cẩm Giàng kiểm tra phát hiện và thu giữ vật chứng.

Tại Kết luận giám định số 99/KLGD - PC09 ngày 23/01/2020, Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Hải Dương kết luận: 02 viên nén hình đầu nâu màu xám và một phần của viên nén màu xám trong 02 túi nilon, gửi đến giám định có tổng khối lượng là: 0,942gam là ma túy, loại MDMA (hoàn lại sau giám định 0,882gam). Chất rắn (dạng tinh thể) màu trắng trong túi nilon gửi đến giám định có khối lượng là 0,251gam là ma túy, loại Ketamine (hoàn lại sau giám định 0,201gam). Quá trình giám định có phát hiện thấy dấu vết chất ma túy loại Ketamine trên bề mặt đĩa sứ, ống hút, thè cào và 03 vỏ túi nilon. (MDMA nằm trong Danh mục I, STT 27, Nghị định 73/2018/NĐ-CP ngày 15/5/2018; Ketamine nằm trong danh mục III, STT 35, Nghị định 73/2018/NĐ-CP ngày 15/5/2018).

Quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo khai nhận hành vi phạm tội, không có ý kiến hay khiếu nại gì về kết luận giám định của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Hải Dương.

Cáo trạng số 22/CT-VKS ngày 28/4/2020, Viện kiểm sát nhân dân huyện Cẩm Giàng truy tố bị cáo Hoàng Thị X về tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy” theo quy định tại điểm i khoản 1 Điều 249 Bộ luật hình sự.

Trong phần tranh luận tại phiên tòa, Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Cẩm Giàng giữ nguyên quyết định đã truy tố đối với bị cáo và đề nghị Hội đồng xét xử:

Về hình phạt chính: Tuyên bố bị cáo Hoàng Thị X phạm tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy”. Áp dụng điểm i khoản 1 Điều 249; điểm s khoản 1 Điều 51; Điều 38 Bộ luật hình sự.

Xử phạt bị cáo Hoàng Thị X từ 16 đến 19 tháng tù, thời hạn tính từ ngày tạm giam 22/01/2020.

Về hình phạt bổ sung: Không áp dụng.

Về xử lý vật chứng: Áp dụng điểm a, c khoản 1 Điều 47 Bộ luật hình sự; điểm a, c khoản 2 Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự. Tịch thu tiêu hủy: 01 hộp

Catông đựng mẫu vật hoàn lại sau giám định số 99/KLGD- PC09 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Hải Dương bên trong có: 01 đĩa sứ hình elip trắng men màu trắng, kích thước (15x25)cm; 01 thẻ bằng chất liệu nhựa cứng, kích thước (8,5x5,5)cm; 03 vỏ túi nilon màu trắng (trong đó 02 vỏ túi kích thước (2,8x3)cm; 01 vỏ túi kích thước (4x5)cm); 0,882gam MDMA và 0,201gam Ketamine; 01 túi xách da màu vàng; Tịch thu sung vào ngân sách Nhà nước: 01 tờ tiền mệnh giá 50.000đồng làm ống hút.

Về án phí: Áp dụng Điều 136 Bộ luật tố tụng hình sự; Luật phí và lệ phí số 97 ngày 25/11/2015; Nghị quyết số 326 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội. Buộc bị cáo phải chịu 200.000đồng án phí hình sự sơ thẩm.

Bị cáo nói lời sau cùng trong phiên tòa: Đề nghị Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo.

NHẬN ĐỊNH CỦA HỘI ĐỒNG XÉT XỬ:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra, xét hỏi, tranh luận tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận thấy như sau:

[1]. *Về tố tụng*: Hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an huyện Cẩm Giàng, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân huyện Cẩm Giàng, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2]. *Về nội dung vụ án*: Căn cứ vào lời khai của bị cáo tại phiên tòa phù hợp với lời khai của bị cáo tại cơ quan điều tra, phù hợp với biên bản vụ việc, lời khai những người làm chứng; Kết luận giám định và các tài liệu khác có trong hồ sơ vụ án nên có đủ cơ sở kết luận: Hồi 22 giờ 45 phút ngày 19/01/2020, tại phòng hát số 01 của quán hát Karaoke Hoàng Long, địa chỉ thôn Lương Xá, xã Lương Điền, huyện Cẩm Giàng, tỉnh Hải Dương; Hoàng Thị X có hành vi cất giấu trái phép 0,942gam MDMA và 0,251gam Ketamine trong túi xách chất liệu da màu vàng của X với mục đích để sử dụng thì bị Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Cẩm Giàng kiểm tra, thu giữ vật chứng.

Bị cáo là người có đủ năng lực trách nhiệm hình sự, nhận thức được ma túy MDMA (ma túy kẹo) và Ketamine là chất Nhà nước cấm lưu hành, tàng trữ nhưng bị cáo vẫn cố ý thực hiện hành vi cất giấu để sử dụng cho bản thân là vi phạm pháp luật, thể hiện ý thức coi thường pháp luật. Xét về hành vi, trọng

lượng và chất ma túy mà bị cáo cất giấu đã đủ yếu tố cấu thành tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy” quy định tại điểm i khoản 1 Điều 249 Bộ luật hình sự. Viện kiểm sát nhân dân huyện Cẩm Giàng truy tố bị cáo với tội danh và điều luật nêu trên là có căn cứ, đúng người, đúng tội, đúng pháp luật.

Hành vi của bị cáo là hành vi nguy hiểm cho xã hội, đã trực tiếp xâm phạm đến chế độ chính sách quản lý độc quyền của Nhà nước về các chất ma túy, xâm phạm trật tự an toàn xã hội trên địa bàn huyện Cẩm Giàng. Chất ma túy là chất gây nghiện có tác hại lớn không chỉ đến sức khỏe con người mà nó còn là nguyên nhân gây phát sinh các loại tội phạm khác trong xã hội nên cần áp dụng hình phạt tù có thời hạn mới đủ tác dụng giáo dục bị cáo trở thành công dân tốt biết tôn trọng và chấp hành pháp luật.

[3] *Về nhân thân, các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự:* Bị cáo có nhân thân tốt, chưa có tiền án, tiền sự. Bị cáo không phải chịu tình tiết tăng nặng TNHS. Quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo đã thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải về hành vi phạm tội của mình nên được hưởng tình tiết giảm nhẹ TNHS theo quy định tại điểm s khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự. HĐXX sẽ xem xét áp dụng để giảm nhẹ một phần hình phạt cho bị cáo thể hiện tính nhân đạo của pháp luật.

[4]. *Về hình phạt bổ sung:* Xét bị cáo không có nghề nghiệp, không có tài sản riêng, hiện đang bị tạm giam nên HĐXX không áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền đối với bị cáo.

[5]. *Về xử lý vật chứng:*

- Đối 01 hộp cattông đựng mẫu vật hoàn lại sau giám định, bên trong gồm 01 đĩa sứ hình elip tráng men màu trắng, kích thước (15x25)cm (là của quán hát Karaoke Hoàng Long, anh Hoàng Đình D không có yêu cầu nhận lại); 01 thẻ bằng chất liệu nhựa cứng, kích thước (8,5x5,5)cm; 03 vỏ túi nilon màu trắng trong đó: 02 vỏ túi đề kích thước (2,8x3)cm; 01 vỏ túi kích thước (4x5)cm; 0,882gam MDMA và 0,201gam Ketamine (là vật Nhà nước cấm lưu hành, cấm tàng trữ) nên cần tịch thu tiêu hủy.

- Chiếc túi xách bằng da màu vàng của X sử dụng cất giấu ma túy, bị cáo không yêu cầu nhận lại, không còn giá trị sử dụng nên tịch thu cho tiêu hủy.

- 01 tờ tiền mệnh giá 50.000đồng quán làm ống hút cần tịch thu sung vào ngân sách Nhà nước.

[6]. *Các vấn đề khác:*

- Hành vi sử dụng trái phép chất ma túy của Lê Hồng H1, Vũ Duy H, Hoàng Thị X, Trương Thị L, Vy Thị Kiều O Công an huyện Cẩm Giàng đã ra

quyết định xử phạt vi phạm hành chính vào ngày 18/02/2020 là đúng quy định pháp luật.

- Anh Hoàng Đình D, chị Hoàng Thị Đ không biết các đối tượng sử dụng ma túy tại phòng hát tại quán Karaoke Hoàng Long nên không có căn cứ xử lý. Chủ tịch UBND huyện Cẩm Giàng đã ra Quyết định xử phạt vi phạm hành chính đối với Hoàng Đình D về hành vi “*Hoạt động kinh doanh ngành nghề kinh doanh có điều kiện mà không có giấy chứng nhận đủ điều kiện về an ninh trật tự; kinh doanh hoạt động Karaoke mà không có giấy phép và thiếu trách nhiệm để người khác lợi dụng sử dụng trái phép chất ma túy trong khu vực mình quản lý*” tại phòng hát là đúng quy định pháp luật.

- Đối với người đàn ông bán ma túy cho Lê Hồng H1 tại khu vực bờ sông thị trấn Kẻ Sặt, huyện Bình Giang. Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Cẩm Giàng đã có công văn thông tin tội phạm đến Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Bình Giang giải quyết theo thẩm quyền. Ba đối tượng là bạn của H là T, V1 và một thanh niên (đều không rõ tên tuổi, địa chỉ cụ thể) có tham gia sử dụng ma túy cùng H, H1 nhưng đã rời khỏi phòng hát trước khi cơ quan Công an kiểm tra, do vậy chưa có căn cứ để xử lý.

- Đối với anh Lưu Quang V là nhân viên dọn phòng của quán Karaoke Hoàng Long là người đưa cho D1 chiếc đĩa để mang vào phòng hát, V không biết các đối tượng lấy đĩa để sử dụng ma túy nên không có căn cứ xử lý.

- Đối với Lưu Hồng Nh có mặt tại phòng hát nhưng không sử dụng trái phép chất ma túy nên không có căn cứ xử lý.

- Đối tượng tự khai là Lê Ngọc D1 là người mang đĩa sứ và thẻ nhựa vào phòng để các đối tượng dùng làm công cụ sử dụng ma túy nhưng không sử dụng ma túy. Quá trình làm việc tại cơ quan Công an đã tự ý bỏ đi, Cơ quan điều tra đã tiến hành xác minh nhưng không có đối tượng nào tên D1 và không có căn cứ để xử lý các hành vi liên quan đến việc sử dụng trái phép chất ma túy.

[7]. *Về án phí*: Bị cáo bị kết án nên phải chịu án phí sơ thẩm hình sự theo qui định của pháp luật.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

[1]. **Căn cứ** điểm i khoản 1 Điều 249; điểm s khoản 1 Điều 51; Điều 38 Bộ luật Hình sự.

Tuyên bố: Bị cáo Hoàng Thị X phạm tội Tàng trữ trái phép chất ma túy.

Xử phạt: Bị cáo Hoàng Thị X 16 (*mười sáu*) tháng tù, thời hạn tù tính từ ngày tạm giam 22/01/2020.

[2]. **Về xử lý vật chứng:** Áp dụng điểm a, c khoản 1 Điều 47 Bộ luật hình sự; điểm a, c khoản 2 Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự.

- Tịch thu tiêu hủy: 01 hộp Cattông đựng mẫu vật hoàn lại sau giám định số 99/KLGD- PC09 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Hải Dương bên trong có: 01 đĩa sứ hình elip trắng men màu trắng, kích thước (15x25)cm; 01 thẻ bằng chất liệu nhựa cứng, kích thước (8,5x5,5)cm; 03 vỏ túi nilon màu trắng (trong đó: 02 vỏ túi kích thước (2,8x3)cm; 01 vỏ túi kích thước (4x5)cm); 0,882gam MDMA và 0,201gam Ketamine; 01 túi xách chất liệu da màu vàng có tay xách.

- Tịch thu sung vào ngân sách Nhà nước: 01 tờ tiền mệnh giá 50.000đồng làm ống hút.

Số vật chứng trên có tình trạng và đặc điểm theo biên bản giao, nhận vật chứng giữa Công an huyện Cẩm Giàng và Chi cục thi hành án dân sự huyện Cẩm Giàng ngày 08/5/2020.

[3]. **Án phí:** Áp dụng khoản 2 Điều 136 Bộ luật tố tụng hình sự, Nghị quyết 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc Hội. Bị cáo Hoàng Thị X phải chịu 200.000đồng án phí hình sự sơ thẩm.

[4]. **Về quyền kháng cáo:** Bị cáo có quyền kháng cáo bản án trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án sơ thẩm.

Nơi nhận:

- Bị cáo;
- VKSND huyện Cẩm Giàng;
- VKSND tỉnh Hải Dương;
- Trại tạm giam Công an tỉnh Hải Dương;
- Cơ quan CSĐT Công an huyện Cẩm Giàng;
- Cơ quan THAHS Công an huyện Cẩm Giàng;
- Cơ quan THAHS Công an tỉnh Hải Dương;
- Chi cục THSDS huyện Cẩm Giàng;
- Sở tư pháp tỉnh Hải Dương;
- Lưu Hồ sơ vụ án.

T.M HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa

Nguyễn Thị Vân Hà